

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut

ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

Vishay Electrónica Portugal, Lda Rua Magalhães de Lima 256 4760-363 Calendário - V.N.Famalicão Portugal

ist berechtigt, für ihr Produkt / is authorized to use for their product

Festkondensator zur Unterdrückung elektromagnetischer Störungen, geeignet für Netzbetrieb Fixed capacitor for electromagnetic interference

Fixed capacitor for electromagnetic interference suppression and connection to the supply mains

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen / the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.



und/oder - and/or



Geprüft und zertifiziert nach / Tested and certified according to

DIN EN 60384-14 (VDE 0565-1-1):2014-04; EN 60384-14:2013-08 DIN EN 60384-14/A1 (VDE 0565-1-1/A1):2017-04; EN 60384-14:2013/A1:2016

Das Produkt erfüllt auch die Anforderungen nach / The product also fulfills the requirements of

IEC 60384-14:2013

IEC 60384-14:2013/AMD1:2016

Befristet zum / valid until: 2026-02-28

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH VDE Testing and Certification Institute Zertifizierungsstelle / Certification

A. Fabian
VDE Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:
VDE certificates are valid only when published on:

abian

Aktenzeichen: 2146400-4670-0012 / 327884 File ref.:

Ausweis-Nr. 40031978

Certificate No.
Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /
further conditions see overleaf and following pages

Offenbach, 2011-02-24

(letzte Änderung / updated 2025-03-12)

http://www.vde.com/zertifikat http://www.vde.com/certificate





Blatt 1

Page





www.vishay.com

Vishay

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Blatt / Certificate No. Page 40031978 2

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder
Vishay Electrónica Portugal, Lda, Rua Magalhães de Lima 256, 4760-363 CALENDÁRIO - V.N.FAMALICÃO,
PORTUGAL

Aktenzeichen / File ref. 2146400-4670-0012 / 327884 / TL3 / DAT

letzte Änderung / updated Datum / Date 2025-03-12 2011-02-24

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40031978. This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40031978.

Festkondensator zur Unterdrückung elektromagnetischer Störungen, geeignet für Netzbetrieb Fixed capacitor for electromagnetic interference suppression and connection to the supply mains

Typ(en) / Type(s)

F339X1 330Vac Serie(s)

Warenzeicheninhaber Trademark holder Vishay Electrónica Portugal, Lda

Weitere Einzelheit(en) Further details

Anlage Nr. 200, 600 vom 2018-05-25 Appendix no. 200, 600 dated 2018-05-25

Anlage Nr. 700 vom 2025-03-12 Appendix no. 700 dated 2025-03-12

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH * Testing and Certification Institute

<u> </u>

Document Number: 28229

Revision: 09-May-2025





www.vishay.com

Vishay

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Certificate No. 40031978

Beiblatt / Supplement

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder
Vishay Electrónica Portugal, Lda, Rua Magalhães de Lima 256, 4760-363 CALENDÁRIO - V.N.FAMALICÃO,
PORTUGAL

Aktenzeichen / File ref. 2146400-4670-0012 / 327884 / TL3 / DAT letzte Änderung / updated

Datum / Date

2025-03-12 2011-02-24

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40031978. This supplement is part of the Certificate No. 40031978.

Festkondensator zur Unterdrückung elektromagnetischer Störungen, geeignet für Netzbetrieb Fixed capacitor for electromagnetic interference suppression and connection to the supply mains

Fertigungsstätte(n)
Place(s) of manufacture

Referenz/Reference

30005993

Vishay Electrónica Portugal, Lda Rua Magalhães de Lima 256

4760-363 CALENDÁRIO - V.N.FAMALICÃO

PORTUGAL

Referenz/Reference

30012683

Vishay Components India Pvt. Ltd.

100% EOU Division Loni-Kalbhor (C. Railway) 412 201 NEAR PUNE

INDIA

DVE

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH * Testing and Certification Institute

Merianstrasse 28, D-63069 Offenbach

Revision: 09-May-2025

Phone +49 (0) 69 83 06-0 Telefax +49 (0) 69 83 06-555





www.vishay.com

Vishay

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Certificate No. 40031978

Infoblatt / Info sheet

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder
Vishay Electrónica Portugal, Lda, Rua Magalhães de Lima 256, 4760-363 CALENDÁRIO - V.N.FAMALICÃO,
PORTUGAI

Aktenzeichen / File ref. 2146400-4670-0012 / 327884 / TL3 / DAT letzte Änderung / updated 2025-03-12

Datum / Date 2011-02-24

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40031978. This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40031978.

Genehmigung zum Benutzen des auf Seite 1 abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichens des VDE:

Grundlage für die Benutzung sind die Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) der VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH (www.vde.com\AGB-Institut). Das Recht zur Benutzung erstreckt sich nur auf die bezeichnete Firma mit den genannten Fertigungsstätten und die oben aufgeführten Produkte mit den zugeordneten Bezeichnungen. Die Fertigungsstätte muss so eingerichtet sein, dass eine gleichmäßige Herstellung der geprüften und zertifizierten Ausführung gewährleistet ist.

Die Genehmigung ist so lange gültig wie die VDE Bestimmungen gelten, die der Zertifizierung zugrunde gelegen haben, sofern sie nicht auf Grund anderer Bedingungen aus der VDE Prüf- und Zertifizierungsordnung (PM102) zurückgezogen werden muss.

Der Gültigkeitszeitraum einer VDE GS-Zeichengenehmigung kann auf Antrag verlängert werden. Bei gesetzlichen und / oder normativen Änderungen kann die VDE GS-Zeichengenehmigung ihre Gültigkeit zu einem früheren als dem angegebenen Datum verlieren.

Produkte, die das Biozid Dimethylfumarat (DMF) enthalten, dürfen gemäß der Kommissionsentscheidung 2009/251/EG nicht mehr in den Verkehr gebracht oder auf dem Markt bereitgestellt werden.

Der VDE Zeichengenehmigungsausweis wird ausschließlich auf der ersten Seite unterzeichnet.

Approval to use the legally protected Mark of the VDE as shown on the first page:

Basis for the use are the general terms and conditions of the VDE Testing and Certification Institute (www.vde.com\terms-institute). The right to use the mark is granted only to the mentioned company with the named places of manufacture and the listed products with the related type references. The place of manufacture shall be equipped in a way that a constant manufacturing of the certified construction is assured.

The approval is valid as long as the VDE specifications are in force, on which the certification is based on, unless it is withdrawn according to the VDE Testing and Certification Procedure (PM102E).

The validity period of a VDE GS-Mark Approval may be prolonged on request. In case of changes in legal and / or normative requirements, the validity period of a VDE GS-Mark Approval may be shortened.

Products containing the biocide dimethylfumarate (DMF) may not be marketed or made available on the EC market according to the Commission Decision 2009/251/EC.

The approval is solely signed on the first page.